

1897/4

3 3 3 3 3 3



საკოლეგიანო, სამეცნიერო და სალიტერატურო ნახატების გაზიერი; გამოცის პოველ კიბისა დღეს.

№ 18 ა 3 6 ი ლ ი 27 1897 წ. **№ 18**

შინაგანის: საჭიროებულისას თბი, ჩაზიკვადლის. — სხვა-და-სხა ამავა. — ზეკოლოგი. — ჩენი ცრკვების მიმოხილვა Amicent-ისა. — ნიაგარის ჩანჩქერი ამინისაში. — რის სისი დაქვემდებარება, ი. ვეროშვალისა. — ვალის კარისპინის და მათი ისტორია (შემდეგი იქნება); გ. წერილისა. — სალიტერატურო შენიშვნა, დაუტუ-შეგრძელისა. — მარკონის (გ. ფ. მომახანისა), ი. ნა-მისა. — ვალის ფოსტა და განკუჯგუნი.

ტიფილისის ქალაქის გამგეობა

საყოველთაო აკადემის, რომ მსუბუკლო კულ დღე შეუძლიათ მიიღონ ქალაქის კანტონიაზე შეუძლიას გუბერნიის საქალაქო საქმითა საკრებულოს ამ წლის 8 აპრილის დადგენილების თანახმა შესწორებულია, სამოლოოს სია აომიშმარეველთა, რომლითაც ტეილისის ქალაქის საბჭეას ხმისნები უნდა მოიჩინენ 1897—1901 წლისთვის.

(3—2)

საბერძნეთ-ოსმალეთის ომი.



ისაც გულდასმით შეუსწოვლია საბერძნეთის ისტორია უძველესი დროიდან აქმომდე, ის ადვილათ დარწმუნდება, რომ ყველა ომები, რაც კი საბერძნეთის ქიონა თავის ისტორიულ ცის გამოქვეყნით ასაკისა და მისელით. მართლაც ასეთი პატარა სახელმ-

წიფო, როგორიც არის საბერძნეთი, ღიღ სახელმწიფო-სთან ბრძოლაში მისვლით იმ კერძება, რაღაც მას არც იმდენი ჯარი ჰყავს ხომლებ, რომ ღიღ მნიშილ-ზე გააქაქოს და არც იმდენი ნიეთებით ღონებ, რომ შორის მანძილზე საქაო საგზალო და სამხედრო სა-შიალის მაშევლოს; მაშინ როგორც კარგი მომდგრა მტრებს, საბერძნეთის მწარ-წყალში, მეზობლებთან ახლოს ღონეც მეტი შესწევა, ადგილ-მცდებარეობაც ხელს უწყობს და თავის სახლ-კარის დაცა-შიაც უური გულადი. რამდენათაც უური კიშრო და მოკლე მანძილის არის ბრძოლის ასახეზ, იმ-დენათ მცრო ჯარი უური თავისუულათ მოძრაობს, საცა უური გასაკირია, იქ უური ჯარს შეაგრიობს, კიღებ მტრი და ამა გარდა თავის ადგილ-მცულ-ში ჯარს ადეილოთ ქმარება თეთი ხალხიც. ყოველი ახალგვარდა, რომელსაც კი თოვის ტარება შეუძლია და ყოველი მოწიუული დედაკაცი გამოიღონ ბრძოლის კელზე; ამავ დროს ძლიერი სახელმწიფოს ღიღ და მათი ჯარი კიშრო მთავრინიან ადგილ-ში შესაუერათ კერძო გაშლის ფრთხებს და კერძო თა-ესუულათ იმოძრაებს.

ამ მოსახურებით თუ შეეხედავთ ახლანდელ ბრძოლას საბერძნეთ-ოსმალეთისას, უნდა დატერმინუდეთ,



ეპირისა ბერქნებით არიან დასახლებულინი და ამას გარდა ძევლათ ეს გაზირები თურ საბერძნეთის მიწა-წყალს შემორჩებია ალექსანდრე მკედაველის დროიდან, მაგრამ დღეს კი ეს მაზრები ისმალეთს უჭირას და ოსმალეთს ნაწილებსაც უწინდება.

როგორც ეცუობა, იმ თავიდანვე, რაც ასმა-ლეთისა და საბერძნეთის მთავრობებ შუა გაწვევება ატყდა კრტოსის კუნძულის გამო, ოსმალეთს თავ-დარიგი მოუღია სამართ მიმშატებისათვის, რომ მაკედონიში და კირიში შეერთებისთვის სამსახ ათასი ჯარის კუპა, ეს იგი მოტლი თავისი თავისუფალი მხედრობა. ამაზე ცეტე ასმალეთი ველარ კი გამოიყვნას ბრძოლის ველზე, რაღაც მისი დღი სიციუსი ძევებშიაც ესაშირობა მას ძალა მყულირების ლაბა-ცელათ. ხოლო მკედარია და კირი იმიტომ ააუსო ჯარებით, რომ ეშინას ეს გაზირებუ არ ამობურტონ. მაშასაბამ რაც უნდა ძალიან ეცალოს ოსმალეთს სახლოშიფაზ ას ცური ათას კაცებ შეეცა ველარ შეიყვანას საბერძნეთში. დანარჩენი ჯარები კი კირის და მკედარის ხალხებს უნდა უთვალითვა-ლებზონ; ამათ წინააღმდეგ საბერძნეთსაც შეექცლა ათბმიმოა ათასი ჯარი დაუუკირს პირის პირ ბრძოლის ველზე. მაგრეთ ბერძნები არიან თავის ქეყანაში: ყველა მთა, ბორცვი, ტყე, ჯვრი და კლდის ნაშელელი მისი სიმარტეა, საიდნაც იგი უწივალოთ დაუუკირს მცირებას მოსულ მტრება. ამას გარდა დო-დი და პატარა მისი მომხმარე იქნება. ისმალის ჯარ-მა ყველიერ თან უნდა მთარანის, რაღაც თავის ქეყანას დაშერჩეულია და საბერძნეთში ის საყიდ-ლათაც ცემას მშენის. თესსალიაში მას დარჩი მხრ-ლოთ დაცალიერებული დაწინარი ქალაქები, ხა-სი კი გაიანიშნა და ყველიერ თან წაიღო. ამასთან ისმალის ჯარის ზღვების გზებიც შეეკრა, რაღაც გამოიჩინდა, რომ საბერძნეთის ულოტი უზრუ ძლი-ერი ყაფილა და მიმდ ჯავშნანმა გემებმა ბოლო-ზებში შეიმუშავდეს ისმალის ფლოტი, რამელ-ც შიშასიგან ველარ გამოიდის საბრძოლელათ. საბერძ-ნითის ულოტმა ზღვის პირზე მდგარე ნარ-სალფურ-ბი, საცა ისმალეთს მრავალი, სამხედრო სამშატისა და ხორავეულობა ჰქონდა თავის ჯარისთვის მომშა-დებული, გაუსხრა და დაუბუგა. ყველას კე ამას თუ მიეკიდოთ მხედველობაში და თუ ეკრობაში არ სა-არანა ძალა საბერძნეთს შერიცებაშე, ოსმალეთის ჯარის თან-და-თან უზრუ გაუკარდება საქმე საბერძნეთში და ბოლოს საბერძნეთში შეიძლება კიდევ განდევ ნოს ისმალის ჯარი თავის ქეყანიდან.

თესსალის მშენის ჩრდილოეთი სახლერაც თესსალის მოსახლეებ სერი, საცა არის მაკედონი-დან თესსალიაში მელონის მთის გადასავალი გრი-

ცოვალის ხეობაში; მეორე მთის გადასავალია ეპ-რიდან, სახელდობ მეცოვოს ქალქიდნ ზიგისის სე-რით და გადას კალაპაშის ხეობაში.

დასალეთ-სამხრეთი თესსალის სახლერებს ას-ტის ზღვის უბე და ეკოლოს ზღვის უბე. თესსალიში არის უმთავრესი ქალაპი ლარისა, მას შემდეგ ვოლოს ნაეთ-საგურუ, ტურნავა, ტრიკალა, კალაბაკა, არტა.

თავდაპირებულით ისმალის ჯარი თესსალის სახლერებზე შეერთება ეკოლონის ქალაპში დევებ-ფა-შის მხედართ მთავრობას ქერზ. უმოაგერას მისი ძა-ლი აქ იყა, ამის გარდა მას ჰყავდ შეერთებილი კი-დევ ერთი დოფინია მეცოვოსთან. დევებ-ფაშის პლა-ნი იყო, რომ მეტელი თავისი ჯარით შესკორდ მელუნის მთის გადასალონთ თესსალის და საჩირორ მიღვიმოდა ლარისას. ამ ტრისეც მეცოვოდა უნდა გადასულიყვენ ისმალის ჯარები ზიგისით, დაეკ-რით ტრიკალა და შეერთებულიყვენ ეკებ-ფაშისათან ლარისას, საცა ურ-და თავს დასმოლენ მთელ საბერ-ძნეთის ჯარს და ერთი დაკვირით მოესაოთ მთელი მხედრობა. პლანი კარგი იყო, მაგრამ ასტულებით კი ეკრ ასტულდა. იმ ღრმას ჩატავას უძებ-ფაში დიდი ჯარით გადალანა მელუნა, დაეტორა ტურნა-ვის ქალაპი და მიაღდა ლარისას, მეცოვოს ჯარები ედას შეერთელენ მას, რაღაც აქ ბერძნებმა მშენე შეიმზერები ისინი და არტილერ გასეცეულმა ბერძნების დოფინია კიდევ აღლო ქალაპი ფილ-ციალეს. ამ ტრის საბერძნეთის ულოტმა დაანგრია, ხოლო გამოიჯებული საბერძნეთის ჯარი გვეშურა ეპირის დედა-ქალაპში იანიშვილი. ამ გარემოების გამო შეეჩერა დევებ-ფაშია. ამით ისარ-გვიმლებს საბერძნეთის უმთავრესა ჯარებმა, საწირით დააგვეს ლარისა და შეეკრენ სამხრეთით თესსალის მთის ქედები. მასობაში განიში ისმალის მომშევ-ლა მანალი ჯარები, ასე რომ საბერძნეთის გამარჯ-ებულმა დოფინია სიევ უკან დაიხია და გვამგრდა არტის ქალაპში. გამოიჩნდა, რომ დევებ-ფაში თავ-და სამხედრო პლანი ეკლია ასტრალა. ის დაბინადა დაცალიერებულ თესსალის მინდევებშე, საცა მ. მოელ-ს საბერძნეთის შეირაღებულ თავისუფალ მე-ბრძოლთაგან შეწიუება, ნადაგ თავ-დასხან და თე-სალის სახელე ქედებში გადასაცელელი გვების შე-კერა.

ამ დღებში პარლობაც მოვიდა ამბავა, რომ დევებ-ფაში ფარსალის ელევ მიხტომია საბერძნეთის ჯარებს. ბერძნები აღ ც ფარსალ-ს ელევე გამოწე-ბულან და შეკარგება-ან დამოკისის მოებს. აი, ამა დაწინება ნამდელი თავ გარ ჩული ბრძოლა ბერძ-ნებისა. იმათ შეუძლიათ ამ ოტრის მოების სიერწ-

დაჯდება და ჩეკიც ამ ჯიბის მოყვარეობას მიეღოთ-
თ. ესეც რომ ამ იყოს, აქუატო ხორცი მდევრო-
ცულია, რომ ბეგრი არა დაკლდება. ასა საპრომ ამ
შეიწყობა ბ. გერასიმოვ-ს გულ-ქა ფილოსოფია.

ახალი სიცისძო 350,000 მანეთათ დაჯდება; ეს
ფული ობლიგაციური სტანდა იშოროს ქალაქ-
შა. საყისძოს შენახვას წელიწადში 50,000 მანე-
თი დაჭირდება. შემოსავალიც ამჟანით იქნება —
ხაზებს გაუსწორება. პროექტმა საბჭოში კამ-
თი გამოიწვევა. ზოგი იმ აზრისა იყენ, ეს საქმე
რომელია და მისა განჩინება უნდა გადაფეროთ. ამათ
საბართლოინათ უპასუხეს: — ეს ოცი წელიწადია, ასა
ჩეკი ქალაქი ახალ სიცისძოს მოლოდინშია და მე-
ტრი გატანულება ამ საქმისა შეუძლებელიათ. საბჭომ
გადაწყვეტის: მიიღოს პროექტი (ბ. შეკვეთისა) და
მთავრობის წილაშვე აღმას შუალედობობა ართა
ქალაქს 500,000 გან. სტანდის ნება მიეცის და საკლა-
სატონეოზე ბავი ერთო-ორათ შეიცაროს.

ქმართ გიორგიევთა ნაცის შეარმობელმა ამხა-
ნაციონალურ შემოწირა ჩეკინ წერა-კითხების საზოგადოე-
ბას 400 გ.



სტერ-და-სტერ ამბავი.



ଏହି କର୍ତ୍ତାଙ୍କରୁଲ୍ ହିଁ ଏଣୁ ଲୁଗଦା ଉଠାଇ ଶେଖାନିମ୍ବାନୀ
ନେଇସିରୁ ଘରୋଟିମ୍ବାନୀ ହାଲ ଡେବଲପ୍ମେଣ୍ଟ କିମ୍ବାର୍ଥିକ୍ କାମ
ମଣ୍ଡପାର୍କରୁଳେବାନୀ, କାଲାଙ୍କିଳି ଜୁମଳି ମଣ୍ଡପାର୍କରୁଳା ଘାବିର୍କୁଣ୍ଡି,
ହାଲି ବ୍ୟାଲାମ୍ବାରୁଳେବାନୀ ବ୍ୟାଲାମ୍ବାରୁଳେବାନୀ କାମିକାରୀ ରାଜତର

20 პარისის ქუთაისში სასტუროებო კრედიტის წლილური კერძა იყო. ისე აჩეულ იქმნა დახვეტო-
სათ ფრაიად პარისუბისული ჩევნი საზოგადო მოღვა-
წე, პ. კირალე ბეკანის ძე ლორთქიერებე, რომელ
ლოც ჩივით უნდა გამოსულიყო. სამასხურისა (ოფ.)

* *

შეუძრისაბის სამინისტროს ნება მოეცა, შემოუ-
შეავს, ბ-ნ კავკასიის მთავარ-მართობლის თანხმობით,
საკალდებულო ღონისძიებები კახოვის განწილ ვა-
ზის სენატი, ბლუკ როტარი, სპერიალუელათ. ამით
გამო ამ მაკლე ხაში კავკასიის საფილოქსერო კუ-
მიტეტი, ბ-ნ თბილისის გუბერნატურის მონაწილეო-
ბით, შეჯლობა ექიმია და შეიმუშავებს მეცნახეთ-
ოფის საკალდებულო წეს რიგსა.

ପ୍ରେସ୍‌ରୁହିଶ୍ଵରଗାନଙ୍କ ଅପ୍ରମାଣିତରେ ଥାଏ । „ତ୍ୟାଗିଲୁହିଲୁ
ଫୁଲୁପୁଲୁ“ : ଗନ୍ଧିଙ୍କ ପ୍ରେସ୍‌ରୁହିଶ୍ଵରାଳୀର ଓ ନାଯାଶିଂକ ମାତ୍ର
ସା ତଥାରେ ତାଙ୍କରମତ ଉଠାନ୍ତରେ ତ ବନ୍ଦିଗୋଲିପୁଷ୍ଟଲୋଭୁଲ୍ଲା
ଏହିରେ ଶବ୍ଦିଶବ୍ଦିରେ ବାହିରୁଥିଲାଗନ୍ତି । ଶୈଖିଲୁହ ପ୍ରାଣ ତାଙ୍କର
ଦ୍ୱାରା ବ୍ୟବ୍ଧିତ ହୁଏଥିରୁଥାଳୁକିଲେ ତାଙ୍କରିଲୁହ ଦ୍ୱାରା ବ୍ୟବ୍ଧିତ
ହୁଏଥିରୁଥାଳୁକିଲେ ଦ୍ୱାରା ବ୍ୟବ୍ଧିତ ହୁଏଥିରୁଥାଳୁକିଲେ

მართვა გამოეუბა მინდობილი აქც ეკუტ-ვუბერნა-
ტურს, დ. ს. ს. იყვასპონს.

* *

ავტო წილებულ თბილისის „დიდიბის ტაძარ-
ში“ 23 აპრილს გაიხსნა ფოტოგრაფიათა გმირებია,
ამ ხელობის მოყვარულთა საზოგადოებისაგან გამარ-
თული.

* *

გეოლოგიური მიზნით მოგზაურთა საქართ-
ვის ამინისტრის საზოგადოებაში 700 კაცი ჩაწერილა; ამა-
თგან 350 კაცი კავკასიას ეწვევა.

* *

ფინანსთა სამინისტროს გადაწყვეტილებით პი-
რად და მეტყველეობით აზნაურთ არა აქტ უფლე-
ბა გაჭრთა წილებაში ჩაწერილ და ამ წილების
უფლებებით ისარკვბლონ.

* *

ბ. თბილისის გუბერნატურის მიმართა თბილი-
სის ქალაქის თავის თანადღუმის აღმასრულებელსა
და გორის მაზრის სურანს: წარმატებინეთ ცნობე-
ბი თბილისში და გორის მაზრაში დაბალი სახელოს-
ნი სკოლების გამართვის შესახებარ.

* *

უკანასკნელი სტატისტიკური ცნობებიდან ჩანს,
რომ კავკასიაში 216 სამრევლო სკოლა და 180-მცე-
ცერეთ წილებული წერა-კითხების სკოლა. ყველა ამ
სკოლებში 14,544 მოწავე ითვლება, ორივე სკესი-
სა. (ცე. მც.)

* *

ბათუმში გომინის აშენებას 100,000 გნ. და-
კირდება, ეს ფული ქალაქში სესხათ უნდა აღის. აგრძელება წილიურა 15,000 გნ. უნდა გმირობის
ქალაქში ასალ გინძაშის შესანათა. ამალ საავთმო-
ფოსაც წერიშადში 30,000 გ. ხარჯი დაკირდება. ამ
ხარჯთა დასაცავაუგათ ბათუმის საბჭოს განზრავა აქც:
1) დაცინის საავთმოფოთის გადასახადი და
2) ქალაქის შენობებშე გაწერილ გადასახადი მოვა-
როს. მაგრამ ყველა ეს მინც არ იქმარებს ახალი
ხარჯის გასასრულებლათ; ამას გარდა კიდევ ერთი

ახალი ხარჯი მიეცატება ქ. ბათუმში: საბჭოსფეის სა-
კუთარი ახალი სახლის აგენტს აქმარებს. (ცე. მც.)

* *

ქალადილის საგუშურთა ერთ დუქნის ყაჩაღები
დაცინიან თავზე. დუქნიში იმ დროს 40-მცე მეტა-
რი კაცი უაფილია. ყაჩაღებია დუქნის აღერა შემო-
არტყეს, შეეღინდ შიგ, ყველა იქ მყავი გაძარუ-
ეს და უცემებულთ გაიპარენ. (თ. ფ.)

* *

კვირას, 27 აპრილს, შუადღეზე, თბილისის სა-
თავად-აზნაურის ბანკის დარბაზში დამშენებული ქა-
თული დრამატული საზოგადოების წლიური კრება.

† ნეკროლოგი.

 ეტათ იშვიათი იყო ამ ოც-და-ათთი წლის
წინეთ, რომ თბილისის პასივინებში და
ინსტიტუტებში აღმრთდილი, დიდი იჯახის
ქალი, გამყოლოდ ცოლათ სოფლის თავის, ან
აზნაურშეილს დო წაჲყებოდა ორ-სამ თვეს
ძლიერ დაჲყოფდა სოფლთ — ამის შეფეხს ხომ ყვე-
ლანი ენდევთ აზინდელ იჯახის დაჲყეოთებაში და
მამულის გაულანგვაში.

ერთ იშვიათ მაგალითს წარმიაღვნდა თვედი
გრიგოლ ბერებორის ქალი, ახლათ გარდაცალებული
კნინა გრ. დიავაბიძისა.

ახალგაზდა ქალს მართლია დაუხედა საქმეუ-
ლოში ღია მამული, მაგრამ მოუწყობელი, მოუ-
ლელი. მნი ათ-თერთმეტი წელიწადში დაჲყუ-
ლელში ზამთარ-ზაგებულ: თავის გამჭირიანობით და
მიმჭირიერით ცილილდღ დაეყრენდა იჯახი ისე,
რომ მომავალში შექლებოდა თავისი წერილი შევ-
ლების აღმრთდა. ყველა, რაც იყო სუკეთის ძევე
იჯახში, მისკან წმინდათ იყო დაცული, ამასთანავე
ითეისებდლ ყოველ აღმანდელ გონიერულ მოთხოვ-
ნილობასაც. ასუ ერთ კოთილი განზრავა, რომე-
ლიც მის ყურადღის მიღწეული, ამ დაჩიტობიდა მის-
ვან თანაურების გადასახადი. იგი მოჰელ გორის მაზრაში
იყო ცნობილი, რაც გრიგოლ სამაგალით დედა და მის-
მა დაკარგვებ ყველა მისი პარიისმცემლები ძალით
შეწეულა.

ქ. გორში, 24 აპრილს, ღიდან-გალი ხალხის დას-
წრებით გადასახდე წირვა და პან-შეიცილ. სხვათა შო-
რის ჩეურამა შეწერალმა ქალმა ქ. ანასტასია ერისთა-

ეისამ კუბოს წინაშე. თი, როგორ დახასიათა ამ ქა-
რთველი დედის მოლეაწეობა:

საუკუნო სასულიერო და იმპერიუმის უფალის.

ჩვენი ქართველების მიმღებობა.

၅၅။ လျှောင် ပုဂ္ဂနိုလ် ဇူးဝါယာတော်၊ မြေသွေချုပ်ရွှေတော်၊ ရုပ်
ဗျာရွှေ စံချေးပါ ရှာလဲခဲ့ပဲ လာမာတော် လှို့အျော်ရှင် ဒါ၏
ပုဂ္ဂနိုလ်၊ ပုဂ္ဂနိုလ်—ကျော်ရှင်၊ မိုးချာနိုလှားရှင်၊ တော်
ကျော်ချွာ ပာလော်ရှင်၊ မီစာ နှောက်-ဆာလွှာ့ရှင် ဖွော်လွှာ့ပါ
မြို့ဘာလို ဖူးပြောရေးရှင်၊ အင်္ဂ-အုပ်ရွှေတော် အောင် ဇားချော်ရှင်-ဖြူ-
လွှေ၊ ပုဂ္ဂနိုလ်၊ မြှော်-ခုလွှာ့ရှင်၊ ပုဂ္ဂနိုလ်၊ အဲ ဖွော်လွှာ့
ချို့ရှင် ရုပ် အောင်ရှင်၊ ရှေ့တဲ့ သွေးပွဲရှင် ကျော် အုပ် ချွော် အောင်-
နှော်ရှင်၊ ဖွော်လွှေ လာလွှာ့ပါ ရှော်ရှင်၊ နှော်-ချော်ရှင် လွှာ့
ပြော်-ခုလွှာ့ရှင် အမြှေးမြှေးပါ လွှာ့ မြော်ရှင်၊ အောင်ရှင်၊ ရှေ့တဲ့
ပုဂ္ဂနိုလ်၊ ပုဂ္ဂနိုလ်—ကျော်ရှင် လှို့အျော်ရှင် ဒါ၏ အောင်-
နှော်ရှင်၊ မြော်ရှင်၊ အောင်ရှင်၊ ရှေ့တဲ့ ပုဂ္ဂနိုလ်၊ ရှေ့တဲ့ ပုဂ္ဂနိုလ်၊
ရှေ့တဲ့ ပုဂ္ဂနိုလ်—ကျော်ရှင်၊ ရှေ့တဲ့ ပုဂ္ဂနိုလ်—ကျော်ရှင်၊ ရှေ့တဲ့ ပုဂ္ဂနိုလ်—

ერ სკოლის შენობას გამოუსახეს. გამოუსახეს და
დამტკუცეს ჩევრდ სასიამოენოთ. მაგრამ აյ ბათუ-
მელ ძართველებს; ის დაქმართათ, რაც ერთ კეთილ
ჯაღალ-მოქმედს დაქმართა, რომელმაც თავისი თილი-
სმის ძალით ბეჭედობად შევნიირი ჩევრება გამოი-
ყენა და ამ სანახაობის წინ თვითონევე დაუზიახს. — ას
იკოდა, სიღნარ რა მოვევარებია მისთვის და საღლაც
ავათიშვილა.

ଦେଉମିଳି କୁର୍ରତ୍ତେଲ୍ଲେବିଦୀ ଲେଖିବା ଫୁଲ୍‌ପ୍ରେଣ୍ଟ ଓ ଲା-
ହାତୀ ଶ୍ରୀନିବାସ ଅମାରଟ୍ରେ, ଲୋକ ଥିଲେ କ୍ଷେତ୍ରରେ ଗର୍ଭଦା ଶ୍ରେ-
ଶ୍ରୀ ଲେଖା କ୍ଷେତ୍ରଲ୍ଲି ଶବ୍ଦମ୍ଭେଦ ଗ୍ରାମରୁକ୍ତରୁକ୍ତିରୁଙ୍କାରେ: ଶାକ୍ଯୋନୀଆ
କ୍ଷେତ୍ରାବ୍ଦୀ, ଦୂରଲୋକଟ୍ଟେ ଶବ୍ଦକ୍ଷେତ୍ରେଲ୍ଲୁଗ୍ରା ଓ ଲେଖା; ମା-
ଶ୍ରୀମି ହିନ୍ଦୁ ଦେଉମିଳ୍ଲେବି ଡ୍ରାଇଟ୍‌ର୍ ଓ ତାପ-ତାପିନିନ୍ଦା
କ୍ଷେତ୍ର କ୍ଷେତ୍ର ମିମିଲ୍ଲେବି, ଏବେ ଲୋକ ଦେଉମି ଲେଖା କ୍ଷେତ୍ରା
ଅମାରଟ୍ରେ ମାତ୍ରାକ୍ଷେତ୍ରରୁଙ୍କାରେ.

იქნება იმ გარემობასაც უნდა მიეწეროს ეს
მოკლენა, ამთ ჩეკში განათლებული ძალა მხოლოდ
დროული შეცვლის იუდეტებს და იმ წასვე დატილის
სამყაროში დოში ჭირიზებული ხოლომ.

七

„ଓঁ প্ৰেম্মান্ত রূপ ক্ষেত্ৰলোক দুষ্প্ৰদৰ্শা, দোহৰুত্ব
শৈঘ্ৰমা অৰূপভাৱা,“—গুৱাহাটী অধিবাসুলোকসৰ সিদ্ধিৰ্দণিৰ,
দাৰুণমৰণলোকসৰাবৰ্ণ দ্বাৰাৰুণ্যলো মৰ্মেণ্ডৰা দোহৰুত্
গুৰুৰূপ মৰণুৰাগৰূপ শৈঘ্ৰভাৱ। মাঝুলোকাত, ইন্দ্ৰ-
গৃহীত মৰ্মেণ্ডৰ গ্ৰহত সাক্ষোৎকাৰলোকভৰণী, সাক্ষোৎকাৰণী দৰ-
মিতোক্ষণী, পুৰুষলোকৰ দৰ লোকচৰণ মৰণুৰাগৰ গুৰুৰূ-
প মৰণুৰাগৰ মৰণুৰাগৰ, মৰ্মেণ্ড মৰণুৰাগৰ, ৰ. উ—দ্ব. গু উপ-
নুৰূপী গুণী স্বৰূপলোক মৰণুৰাগৰ অন্তৰ্ভুক্ত:
গ্ৰহণ কৃতি এবং এই কৃতিৰূপলোক গুৰু গুৰুৰূপগুৰুৰূপ। ৰ.
উ—দ্ব. গ্ৰহণ দা দৰ্ম্মে ধৰণীৰ তৃণীৰ দা দৰ্ম্মৰূপীৰ মৰণুৰূপীৰ
মৰণুৰূপ—মৰণুৰূপী দা দৰ্ম্মীতোক্ষণীগুৰুৰূপীৰ
সাৰ্বজনিক এবং গুৰুৰূপীৰ কৃতি, তৃণ হৰি নিৰ্মাণৰ কৃতিৰ
সৰুৰূপ, „মৰণুৰাগৰী“। মৰণুৰাগৰ মৰ্মেণ্ড দৰ দৰণুৰাগৰ কৃতি
গুৰুৰূপগুৰুৰূপ। কৃতিৰ কৃতি গুৰুৰূপ কৃতিৰ মৰণুৰাগৰ, হৰিৰেণ্ড-
তাৰ মৰণুৰাগৰ গুৰুৰূপগুৰুৰূপ কৃতি, তৃণ তাৰেণ্ডীৰ
অৱলুকীয়লোক মৰণুৰাগৰ গুৰুৰূপগুৰুৰূপ কৃতি, সৰি মৰ-
ণুৰূপ, হৰিগুৰুৰূপ গ্ৰহণ কৃতি নিৰ্মাণৰ কৈৰিকৃত। তা-
জোৱাৰ গুৰুৰূপগুৰুৰূপ তাৰেণ্ডীৰ মৰণুৰাগৰ কৃতিৰ কৃতি।
লোকী মৰণুৰাগৰ পুৰুষাত: মৰণুৰাগৰ দৰিদ্ৰুৰ ফৰাগু-
লোকী মৰণুৰাগৰ দৰ গুৰুৰূপগুৰুৰূপ দা দৰণুৰাগৰ সাৰ্বজনিক
মৰণুৰাগৰ দৰ গুৰুৰূপ দৰ গুৰুৰূপ

ሸጋዬላል ሚናኝበት, አውጭ ቀናንጻች፣ የፌዴራል ሰጠቃዊያል
ተግባር-ሚኖር-ተግወጫዎች የሚገኘውን የሚከተሉት ተግባር በቅርቡ አስተካክለ

ମୁଦ୍ରାରୀ ଲେ ଏଣୋ, କୁଟୀ ଦିନିତିରେ ଗ୍ରହେରେ ଶୁଣୁ
ଶାବାତ୍ରିନ୍ଦିନ ମିଶ୍ରବିଦୀ ମୁଖ୍ୟାନ୍ତିକ ଶ୍ରେଷ୍ଠ, ଦା
ବାତ୍ରିନ୍ଦିନ ଚିତ୍ତବିଦୀ ମରୁପ୍ରାୟେ କେବଳ ବାତ୍ରିନ୍ଦିନ ତୁ—ଏ ଦିନକି-
ଦ୍ୱୟା, ଅମିତ୍ରାମ ଦିନ୍ବିଦିନ ମିମିତିରେ ମିଶ୍ରବାତ୍ରିନ୍ଦିନ ଲେ. ତୁ—
ଏକ ଦ୍ୱୟାରେ ଦ୍ୱୟାରେ ମିଶ୍ରବାତ୍ରିନ୍ଦିନ ତୁ—ଏ ଯୁଗ; ଦିନ୍ବିଦିନ
କ୍ରି ଶାକ୍ତ୍ୟାଳମ୍ବା ମିମିତିରେ ସାକ୍ଷାତ୍କାର୍ଯ୍ୟରେ ମତେଲୀ ତ୍ୟାଗିତି
ମାଲ୍‌ଲୋର୍ଦ୍‌ବିଜ୍ଞପ୍ତିରୀଳା, ତ୍ୟାଗିତି ଲୋକିମ୍ବ କୁଳାନ୍ତିକ୍ରେଷ୍ଟିଫଲକ୍ଷଣ
ଗ୍ରାହକଶଳ୍ଲରୀ ଏବଂ ଏକାଲୀ ମିଶ୍ରବାତ୍ରିନ୍ଦିନ ଅମିତ୍ରାମିନା. ମିଶ୍ରବାତ୍ରିନ୍ଦିନ
ତ୍ୟାଗିତି ମରୁପ୍ରାୟେ ଏକାଲୀ, ଏବଂ ଯୁଗରେ ଦ୍ୱୟାରୀ ଦ୍ୱୟାରୀ ତୁ. ତୁ—
ଏକ ମିଶ୍ରବାତ୍ରିନ୍ଦିନ ଶାକ୍ତ୍ୟାଳମ୍ବାରେ କ୍ଷମା-କ୍ଷମା ଗ୍ରାହକଶଳ୍ଲରୀ ଏବଂ
ଶାକ୍ତ୍ୟାଳମ୍ବା ଗ୍ରାହକଶଳ୍ଲରୀଙ୍କ, ଅମିତ୍ରାମିନା ଯୁଗରେ ଯୁଗରେ ଯୁଗରେ
ଯୁଗରେ ତୁ. ତୁ—ଏ ତ୍ୟାଗିତି ସାକ୍ଷାତ୍କାର୍ଯ୍ୟରେ ମିଶ୍ରବାତ୍ରିନ୍ଦିନ, ଏଣୋକୁ
ସୁତ୍ରାଲ୍ଲାଙ୍ଘାଲ୍ଲାଙ୍ଘାରେ, ଶିରିନ୍ଦିନି ଆଶ୍ରମ-ଶିରିନ୍ଦିନ ସାକ୍ଷାତ୍କାର୍ଯ୍ୟରେ ଜୀବନି
ଗ୍ରାହକଶଳ୍ଲରେ ଏବଂ ମିଶ୍ରବାତ୍ରିନ୍ଦିନ ଯେବେ ଗ୍ରାହକଶଳ୍ଲରେ କ୍ଷମା-କ୍ଷମା,
ଦ୍ୱୟାରୀରୀଳ୍‌ଦ୍ୱୟାରୀ ଏବଂ କ୍ଷମା କ୍ଷମା ଗ୍ରାହକଶଳ୍ଲରୀଙ୍କ ଗ୍ରାହକଶଳ୍ଲରୀଙ୍କ. ତ୍ୟାଗିତି
ଦ୍ୱୟାରୀ ଯୁଗରେ ଏବଂ କୁଳାନ୍ତିକ୍ରେଷ୍ଟିଫଲକ୍ଷଣ ଯୁଗରେ ଯୁଗରେ, ତୁ—ଏ ଏ—ଏ

ქ. ქუთაისის მესტატბეგბი პ. უ-ძის მკაფიო
მოგვარეონ კულტურან. შათი მდლაცი მეობებით ის
მანქანა, რომელიც სტატური სიტყვით კაც-მოუკა-
ნებობას ღალადებს, დღეს ასოთ-აზრუბოთა სწრაბლოთ
არის გამჩნარი. წწებას და წურას ეს მანქანა ასოთ-
აზრუბოთა სულსა და გვამს და თავის პატრიოტებს
ჯამში ხი საყვარელ ტროქების წყალს უკირკოლებს.
„ომერთმა ერთი რათ აუზონს, თუ მეორე არ წას-
წიმინდოს!“ მა წატუმლი ისეთაც წატუმელინი ასოთ-
აზრუბოთი და ტბილენ ისეთაც ტბილებული ქ. ქუ-
თაისის მესტამშენი! მაგრამ ქ. ქუთაისის „აერი“ რამ
ჭირდეს, გვიყირდეს, აურ რა საკირკელია!“ რას და-
მხმარებელი და რა ტროქების ნიშან წყლოანი საზო-
გადოება არსებობს ქ. ქუთაისში, რომ ასოთ-აზრუბო-
თა ბობოლებისაგან მუქარელი საზოგადოება არსე-
ბ-დოდეს. ქუთაისის, ამ პარია ქალაქს, თავის ფარგლე-
ში, მაგალითთ, იმდრენი განათლებული ალოგატების

Amicus.

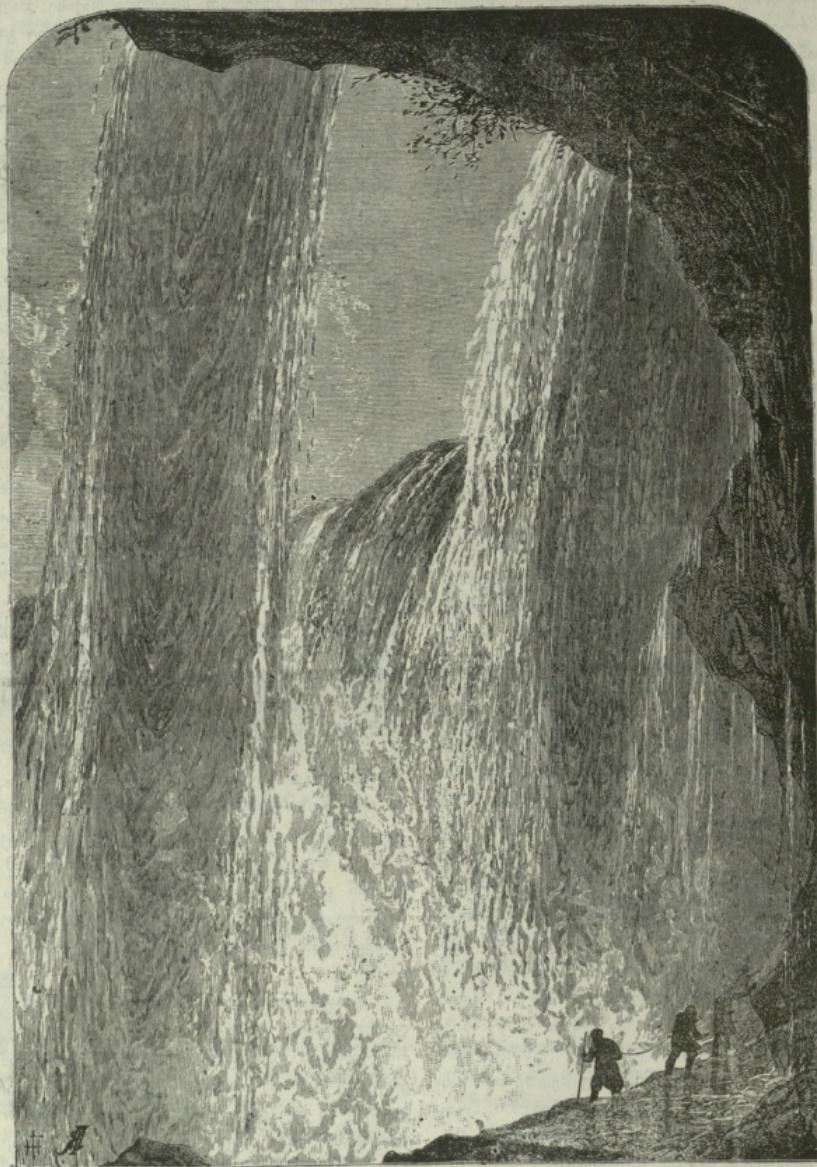
ნიაგარის ჩანჩქერი ამერიკაში.



როთა უდი ცესი საკურარელდებთაგან, ქვეყნაშე
არის ნიაგარის ჩანჩქერია ამირიკაში. რეით
მდინარე ნიაგარი არის ისეთი დღი, რომ
ეპინ ერთი ვერსია აქეს და იმზელა სიღრმე აქეს, რომ
აღია ცუცულის გვმები დაკინა ჰიტ.

ამ მდინარეს არი ჩაწერები აქები: ერთი კანალის ქვეყანაში და მეორე შეერთებულ შტატებში, სააგუსტოს უზარ-მაზარი მდინარე მიიკვლეულება, კანალის ქვეყანიდან. თუთ ჩაწერები აქები კოდა სამი საექინი სომალები. მთელი ეს უშველელებელი მდინარე ამ სიმაღლიდან გაძლიერება კლდეზე და ჩაიარდება ძირის, მდინარისაგა ჯურალებულში. ასეთი ხმა გამოიის ამ ჩაწერებიდან, რომ გვერდება, ასე ზარბაზანი ერთათ გრიანტებსა.

ଶ୍ରୀଶାଙ୍କ ଉନ୍ନତ ଏହି ଶାକୋଣିରୁଗ୍ରେଣ୍ଟି ହିନ୍ଦିକ୍ରୀରୀରେ ପାଞ୍ଚମାତ୍ର
ଦ୍ୱାରାଲୋଗିକ୍ରେବ୍ରା, ଯି ପୂର୍ବାତ୍ମାର ଉନ୍ନତ ଦ୍ୱାରାଗ୍ରେ ହିନ୍ଦିକ୍ରୀ-
ରୀରେ କ୍ଷେତ୍ରମରଦ କାଥି ପଞ୍ଚିକା କ୍ଷେତ୍ରମରଦିଶ୍ଚି, ହାମ୍ବରିଳିନ୍ଦିପୁ ଶ୍ରୀ
ଶ୍ରୀଶାଙ୍କବ୍ରାନ୍ତ ଅନ୍ତରାଳ ହୃଦୟର ବ୍ୟାପକତା, କୁଳ ଶାକୋଣିରୁଗ୍ରେଣ୍ଟିଲୁ
କ୍ଷେତ୍ରମରଦିଶ୍ଚି ତୁ ଦ୍ୱାରାଗ୍ରେବିତ, ମେଲାରୀ ହିନ୍ଦିକ୍ରୀରୀ କ୍ରତୀ
ପ୍ରକାଶରେ ସିଂହାଶର୍କର ତତ୍ତ୍ଵାତ୍ମକ ଗାନ୍ଧିଶିଳ୍ପୀରେ, ତତ୍ତ୍ଵାତ୍ମକ
ମେଲାରୀ ଶିଳ୍ପୀ ପ୍ରାଚୀର ହିନ୍ଦିକ୍ରୀରୀରୁଗ୍ରେବିତ, କି କ୍ରତୀରେ
ଦେଇବ କ୍ଷେତ୍ରମରଦିଶ୍ଚି ପ୍ରାଚୀରାଜ୍ୟରୀରେ, ସେଇତ ଗାନ୍ଧିର ତତ୍ତ୍ଵାତ୍ମକ
ଗାନ୍ଧିଶିଳ୍ପୀରେଣ୍ଟିଲୀ ଏକାଜ୍ଞବ୍ରାନ୍ତ ଫିଲ୍ମରୀରେ, ହାମ୍ବରିଳିନ୍ଦିପୁ ଦ୍ୱାରା
ତେବେବାର ଏ ଶିଳ୍ପୀରେ ବୈଶିଖିରୀ ମନୀରୀରେ ବିଭାଗିତ
ଫିଲ୍ମରୀରେ ଶିଳ୍ପୀରୁଗ୍ରେବିତିରେ ଆପ୍ରେରୁଗ୍ରେବିତି ଶ୍ରୀଶାଙ୍କ ଦ୍ୱାରା
ବ୍ୟାପକ ଏହି ଶିଳ୍ପୀରେ ବୈଶିଖିରୀରେ ମେଲାରୀରେ ବୈଶିଖିରୀରେ
ମେଲାରୀ ଶିଳ୍ପୀରେ ବୈଶିଖିରୀରେ ବୈଶିଖିରୀରେ.



ნიაგარის ჩანჩქერი.

წყლი როცა გადმოვარდება ჰეეიდნ, მერე ეხ-
ლება ერთ კლდეს; იქ ის აგორდება მთელ კლდის
სიმაღლეზე და მერე გადმოვჰება ძირს. ამდროს ასე
გვინდა, მთელი კლდე ძიგძიგდს, ამიტომაც ამ კლ-
დება ერთ კლდეს; იქ ის აგორდება მთელ კლდის
დეს, „მთითოლვარე კლდეს“ ეძახიან.
მაგრამ ყველაზე უფრო საკეთელი სანახავი ამ



ନୀରାଗରିଳ ହାତିପାରିଲ ଗାଢ଼ ମୁଣ୍ଡର.

ହିନ୍ଦୁକ୍ରୀତିଶି ଉପାଦାନମୁଣ୍ଡବୀରୁଷିତ ହେଲା, ଏହାର ଅଧିକାରୀ ଏହାର ଅଧିକାରୀ ଏହାର ଅଧିକାରୀ ଏହାର ଅଧିକାରୀ ଏହାର ଅଧିକାରୀ

„კუნძულებზე რომ გახვალ, იქ ერთი სტეპირი
სახლია აგზული, სადაც ყოველნაირი მოწყვალო-
ბაა, რომ ამ საშიშარ გამოქვაბულებში იმზაროს კა-
ცხა.

მეოლშია წყალმა გაარიანა.

აქ ჩომ ცოტა ხანს კიდევ დაერჩენილებიყავი
მოგიშთვებითი ჰაერის უქონლობის გამო“.

,, հովուա յայն թիմտորուա հիբթա մերկուայլմա და ամուց զգութ և սպա ու կանչեա կուօթ, հոմլուա ու ինց է հա զգութ, սամունը առաջաւուղա ցործաց է. տղու ցա մուշքաց այլ թե հանիչի յայտ ցայտ ցան ։ Ֆարու կ անուս մաշկա ու ցա ցարունուա բայլու ու ամուցա դա սասնա տիշա առ ցարձ.

ამ საშიშ მუდგარობას შემდევ მე ვიტრენ საშინელი დალალულობა.

ଶ୍ରୀତମ ଅଶ୍ରୁରୂପେଣ, ସାକ୍ଷଳାତ ଶ୍ରୀପଦ, ବନ୍ଦିକିରୁବା ଏ
ହିନ୍ଦିଜ୍ଞାନୀଶି ଗ୍ରାମପୁରୁଷ, ମାଧ୍ୟମିକ ଦୋଷପ୍ରକାଶ, ଶ୍ରୀରୂପ ଲମ୍ବିନୀର୍ଦ୍ଦ୍ଵା
ନାନୀ ଯ ପ୍ରାସାଦ କା ଏହି ଦ୍ୱାରାକିମ, କେବଳୀ ଉପକାଳବଦୀ
ଦାତା ହିନ୍ଦିଜ୍ଞାନୀଶି ଏଥିରୂପାକାଶ ମନ୍ତ୍ରପାତ୍ରାଳ୍ୟମ.

ამ ნიავარის ჩამოწერის სახურის ძლილი ისარებები დღეს ამერიკულებმა, ჩამოწერის ასახ ატრიბუტებს უშენებელ ბორბლებს, რომლითაც ისეთი დიდი ელექტრო ტრანსის ძალას ამზადებოდ, რომ სადაც განიდალ, თუნი

შორის ქეყანაში მათულებით გაჟიყვა ეს ძალა და
მთელ ჩეინის გზებს და სხვა-დასხვა ქარხნებს ამ
ელექტრონის ძალით ამონდავებდნ. ამ სახით ასეთი
საკიბრელი ბურჯის მოვლენა, როგორც წიაღისის
ჩამანებით, კაცის განივთარებელმა გონიერმ თავისი
სასახვებლოւთ გამოიყენა: ჩეინის გზები ამუშავა და
ქარხნები აწარმოვა.

സംഗ്രഹം



აშენებულის ნაზი ხელი
კვლავ გამოჩინდა მთის კალთაზე:
ასდევს ველებს, ხატაეს მიწოდებს
და ბულბულმაც დაპრია ქნაგებე.

გადახვდა პირჩე იას
დოლის ცუარი ცელქ ნიატმა
და პეპელა წელა გულიას,
კუნისეგით გული დაიატა.

გაეცინა ბილილასა,
მორცებეთ თავი ძირის დახარა,
შეემ მთით სხივენი გაღმოფარტა,
შეკერთა მიწა... ეახარა!

გული აცყვა დალის ნიას,
გრძნობა-მაღლხაზ ნაკადულსა,
და ორივე ყურა უფლებულ
მთა და ბარის ტაბილ ჩანგრძნსა.

զուգը կահրձից, Ցուլս ցեմուն
Տաղապարան, Ծպօլոն համ եմ,
Ճ ան զուր ամ քրոնս Տուլոն
Հայոց Տօղովոն հատ Եղետնին.

ဌာနတာ-ဂာဗ္ဗာလုပ် စော်ပွားရှုလုပ်
နိုဒ် ၆၀၁ မိတ္တကာင် —မားဖွံ့ဖြိုးရေး၊
မြှုပ်စံ ၆၀၂ မြိုင်တာလုပ်, ဗျွှုံးရှုလုပ်,
အၢ စော်ပွားရေး မြေသာကြား၊

ଶ୍ରୀ ପ୍ରାଣ୍ଜଳିର ଲା ହିସେବିଲା
ଏହାର ନୟ, ଏହାର ହିନ୍ଦା,
ଲା କ୍ଷେତ୍ରାନା ଶେନାନ୍ତେବିଲା
ତ୍ୟାଗତର୍ଥାନ ପୁରୀମଲୀ ଦାତିରେତ୍ରାନ୍ତିଲା.

თითქოს უნდა გადარეცხოს
კერძოდ უკლიანი თეის წარსული; და მათ მარტო
უკუნი იური ქეყანამ; მაგრა უკლიანი თეი
თუ რა არის სიყვარული!

ამას მღერდა დღეს ბუნება,
მის ჩანგური საიღუმლო;
სულმა პანგი უცნაური
გულს აჩშიათ შემოულო.

მაგრავ უცბ ბებერს მუხას
ყორანმა თაქ გადაურა,
დასხელეთ და მისა და ბარს
მა მისა ტრატიალება ჩაუმწარა.

მზემაც სხიერი ჩრდილოშია
გმლოებარეთ წამიხარა,
შეჰქრთა ცელჭე ნიაყიცა,
ჩაჩუმდ და გაიპარა.

სმ ბოროტმა ჩაჩუმა
ბუნებისა ტყბილი ჩანგი;
აღარა სცმეს მისა სიმებს
ცუვეილების ჭრელი თარები.

მის მაგიტ გულს ესმოდა
შეასმის; სმა მწერარე, მცლოებარე,
და სულს ამას აწერებულ
ცელ-ძრობა ჩემს გარშემო მცლოე არე.

„მკალება აცბული,
მმთა, ჩეენი ცხოვრებაო,
ზოგის ბედია ადგა ჩრდილი,
ზოგს ხედა სიამოვენებაო.

სიყვარული, ფრთა კეცილი,
ერმა დაგმიო, შეაწენა,
გათანმის და რათ მირდა უცნების ფრთით
წუთოები აღმატერენა.

შედექ, შედექ შეცუ, ნიაეო,
ძალა ზალხს თავისუტებათ;
ის მონა, იგიც ცრემლა
მწუბარ თეალტე არ შეჩეა.

ეჲა, გულო, კეალად ჩრდილი
ობოლს სულზე მოვეფუნა,
გაგამწარა სიცოცხლემა,
კერაეისთან ჰპოვე ბინა“.

ეს ესმოდა ობოლს სულსა;
გადექ ბარტა ნალელანი,
და მუხას თაქს დაწინოდა
კლავ ყორანი აე-შმიანი.

ასე ორათ გაიკეთა
წემი გული, წემი გრძნობა,
ხმას საგმიროს ტოლთა მიმართ
მწარე ცრემლი გადღობა.

ან კი კრული ძევენის შეილმა
ვით აწიო ზეეთი ქედი,
როს საშობლოს გაძრცვილს შეტას
შეეგრისა ჩეენი ბედი?!.

o. კედლებილი.

„გვალის“ კორეპონდენციები.

ს. საქ (თაურეგის მახრა). ჩეენშა საზოგა-
დოები დადგინდნ გააჩინა, რომლითაც ვა-
ლით იცავ თავის თავზე; გაეკეთება სკოლი-
სათეირის სტული და კარგი შენობა, რამელიც
დაკმაყოფილებდა თავის დანიშნულებას. გარდცვეუ-
ტოლების სისტულეში მოსაყვანათ ფული უმა გა-
წერა სოფელზე და თეოთვეულ კომლს 12—13 მა-
ნეთამდის ხედა. სკოლა უნდა გაეთხებულიყო მის-
თეის აბალ შექერილ მიწაზე, საღაც თოთ სკოლის
პატარა ბაღია გაშენებული. მაგრამ სკოლის დასაფ-
ერები ადგილი ისე ეიწრია გმოდგა, რამ იქ სტუ-
ლიად ეკრ ხერხდებოდა სკოლის დაფგა. ამიტომ
სოფელს წინადაგება მიეკა, აუცილებელი საჭიროე-
ბის გამო შეესყიდა ამავე მიწაზე მოცემბული პატარა
ნაკეთი თავისუფალი მიწისა. საზოგადოებამც დაი-
ნახა ეს საჭირო და ყიდვებზე თანმიმდევრა განაცხად.
თუმცა ეს მიწა ძილიტ ქერათ ფასტებოლა, შა-
გრის, ხომ მოგზისცნებათ, „როგორც გინირდეს,
ისე გიმირდეს“. ადგილს პატარონთან საჭმე უკეც
გათავებული იყო, მაგრამ აცაც იჩინა თავი ჩეენშა

გათ იურან, თუ ეინ შმარილს საწამლავებს და დღემ-
დის ამ საქმეს უყრადღებას არაერთ აქცევს. ჩვენა
ეკუიტორიათ: გარდა იმისა, რომ გამომდება ალ-
მარინის ბაბალეს შეკლებს, ამ საწამლავებსაც, თუ
სრულად არა, საქმიანით მინტ მოელება ბოლო
რამდენით გაფრულებულია თუშებში საწამლავები, ეს
ეს აქცევათ ჩას იქიდანაც რომ თუ ბავშვი ცარეთ
ქალალდმი განხელები თოთირ ეხენილ; ერთს ამათ-
განს დასველებულ თოთე აკრიტიკა ეს უხენილ და
ურდ გემოთი ეწას. ამ ქამათ შემთხვევით მასტრე-
ბულმა კაცა ააცდნა ბაეში სიკედილს: ფარგლე-
ადმოჩნდა სტრინინია.

დაუგრძნელთ ისევ ბაბალეს საქმეს. ბაბალემ
კრეათ იურან, რომ თონას დარიშხანა ჰქონდა და
ისიც იცრდა, რომ დარიშხანა თავებისთვის იყო ნა-
შორენი; ასე ფიქრობდა ბაბალე, თონას კი არაუში
გაეხსნა ეს საწამლავი და, როდესაც ჩრდილი მოკლე
გადაწყვეტილ, მაშინ ამ არაყის მიმართ და თავის მა-
რიოტი განჩინება ასრულა კილე. როგორც ლაპა-
რაკობენ, თურმე თონას სიცილითაც არა ჰყოფილის ის
ამბავი, ვითომ მას თავისი რასლი მოვწმოლოს. რო-
დესაც თონამ ბაბალეს არაყი დალევენა, თეოთო გა-
რეთ გავიდა და ბაეშებს უოხხა, რომ არსად ამ წარე-
დეთ. ვაგზამ, როდესაც ბაბალე შეწერდა, ბაეშები
შეშინდნენ მეტებლებთან წაიფირ და უთხეხეს, რომ
ბაბალემ ასე და ასე არაყი დალია და კულბამ. ეს ხმა,
როსკეირელი, წრიუათ მოედე მოთლ სოფელს; ასე
რომ როდესაც, ჩევულებისამებრ, ბაბალეს დასატრიათ
მიგრირე ხალხი, კულამ იცრდა, თუ რა მონ და. გა-
ვგვითი სიკედილ აშენა საქმე იყო, - ეს იქიდანაც
ჩას, რომ ლელელი არა მაჩხადა და იქამდის მოე-
და საქმე, რომ რაძერჩე კაცი შეამოწმა ბაბალეს
ბურგებითი სიკედილი, და ეს ქალალდა ნაცალმა ბე-
ჭდილ კიდელ შემოწმა. საკერელა, რომ ლელელი
ამ გვრ საბურტებს დასჯერდა. ამას თუთ გამოიძება
გამორკელება...

ეიმორჩეთ, თუ გმიონიებამ მატრა ხელი
არ ჩატადა ამ საქმეს, იმას ბეჭრა საჭირო და უზა-
ერესი საბურტებს ხელიდან გაუსხლება და შეიძლე-
ბა, რომ საქმემ შეტა სუბჟექტ ჩაიროს. შესაძლე-
ბელია, ისეც მოხდეს, რომ ბაბალეს შეკლები (ხალ-
ხის თქმით თონა) გრუ კა აღმოჩინოს გამო ებამ. საქმეს ისე ფარულათ ინახელებ აქციდ ს, რომ ბა-
ბალეს ერთხა შეიძლება (ოცი წლის ვა-
კაცამ!) დედის სიცდილი შეკრიუ მსილოთ თემშეცე-
დეს, შეკრებ. დღეს, როგორც ამობენ, უ. ა. ს
და საქმეს თვალურებს აღვენებს. ეს სპეციალური არის;
ამას შეუძლია გამომიერებულს ბეჭრი სხვა და სხვა
საბურტები მისცეს ხელში...

თუმცა აგერ აპრილის ოც დღეს გავიდა, ჩა-
გრამ კახეთის ბუნება შეტა ძუნწათ ილიობებს; ამის
მიზეზი ის არის, რომ აპრილს დიდი სიციები მოჰ-
ყა: 16 და 17 აპრილში ბარიც სამოთველა. ვენა-
ხებს უთუოთ ეკრა დაკლობა, რაღაც კაზის ძალი-
ან პატარა კლერტი აქვს. ყანას კა პირი აქვს, თუ-
მცა თხელია. ეს სითხელე, ჩევნი ფუქრით, საჭროც
არის ამ ტანით: მიწა შეტა მოლილია, და თხელი
ყანა უფრო სრულ თავთას გაიკეთებს. ამ ტანით თუ-
მცა შესამჩნევი სექუალის ჭრის არსად არის, მაგრამ,
თითქოს ამის მაგიერი იყოს, ნადირი შეტა ეტანება
შინაურ ტბელების. თუმცა ბუნება დიდ მიმარ-
ბაშია, გაიღიობებს და ათასურთ შემოისაბა კილე,
თუმცა ჭინაშულს დღეს კა პირი უნას, მაგრამ ჩე-
ნი ხალხი დიდ გატირებაშია საღარბების გამა. ერთი
და რი მოსახლით წელიწად ხალხს ეყრას უშეე-
ლის, მიტრო რომ ამას უკვე შექმული აქვს მომა-
ცალ წლების შემოსვალი...

— — — — —

ჩექელნი და მათი ისტორია. *)



უსის საკერავზე დაწევ თავზარ-დატემი შთა-
ბეჭდოლება მოახდინა მთელ ბორბისაში და
მორიგიაში, ჩექელნის საბრძლობლებში. 1415
წელს სეკტემბრის თეოში 452 ჩენის თავად-აზიანურები
მ გატანენს კუნძულურის კურის მიმართ წიავალდე-
გი წერილი და დიდ საკულე კრი ჰესის წმიებისაოეს.
ამათ შეპერეს უზოთერ შორ ს კაშარი ჰესის სისხ-
ლის სამეცნიათ და მისი ახალი სარწმუნოების და-
საცემა, რომლის უმთავრესია მცნებანი, ა, რა
იყენ: 1) თავისუფალი ქალები სალოთა-წერილისა;
2) მხოლოდ მ განსაკუთრებულობის და პას დაწესებულე-
ბანი იურან საცემოებულოა, როგორც კი სალოთა-
წერილისამებრ იქნებან შედგენილი.

პავა ჩატადა V მაწერა ჩექელნის მეცვეს ვენ-
ცილებს: ჩექელნის საჩრეულოებრივი კანკეტილება
მოაზოვო; მაგრამ ვენცილი მაღლ გადისკალა, ხა-
ლო მა მისი სიგიშულდ ჩენის ხალხს მეცვე აუარ
იცნო, რაღაც მან ჰის შეარევლობის ბაზათი უკა-
ვე წართო. ამას შეკრიუ აუდ თუ-გამოტებულ
ბრძოლის სარწმუნოებისა და ერთაგენის დასკელობა.
ჩექელნის გამოტებით საკერავები მხედვები მთავარი
ჩენი, როგორც აოთხებრ დაკლობა გერმანიის იმ-
პერატორის ჯარი და ბოლოს თოთ გერმანიის იმ-

*) იბ. „კაშარ“ № 17.



ఆంధ్రప్రదేశు కుటుంబాలలో వ్యవహరించు ఉన్న విషయాలలో మాత్రమే ఈ ప్రాణికు అందుల్లో ఉన్న విషయాలను వ్యాఖ్యానించాలని ప్రార్థించాలని అన్నాడు.

ამ საქით ზომიერი ჭურილები ითხოვდნ მხოლოდ თათ მუხლს, რამელნიც იყვნ პრაგის უნივერსიტეტში დაგენერინონ:

1) თავისუფალი ქადგება სალოო-წერილისა
საშობობლო ენაზე და არა ლითონურათ, 2) ორ სა-
ხით ზისტება, 3) უარ-ყუარა შესოფლით უფლებისა და
ქრინგებისა სამიღვევლოებათვის და 4) გაუცმება პა-
პს მიერ ცოდნების მოტევებისა, ეს იგი ისნი ამ-
ტყიცმლენ, რომ ცოდნებს ღმერჩის მეტი სხვა ვე-
რავონ მოუწევებსო. პაპს არ შევძლია ცოდნის მი-
ტყებათ, თუ ამ ითხ მულტლი ჩენი საჩრდინობი-
სა შეიწყონარებს პაპი და მთავრობა, ჩენი დემოციურ-
დებითა — ამიბოლონ ზომიერი ჰუსილები; ხოლო
უკიდურესი ასე ამას ჯერდებოდეს, პაპმ სხვადა-
სხვა ცერეკაბით და დაპირიბით ზომიერი ჰუსილე-

და დამშეცილ, მაგრამ უკიდურესნაინიც ვი ბიჩოლენ. ჩატან ეცნი ძალა-მოკლებულ-ი იყენ, ახლა ამათი დამარცხება გერმანიის იმპერატორის აღარ გაუჭირდა. პირილან წესელ ერზა ჩორამა დარილდა და ნიმუშილი საჩრდინოებისა და რეგისტრის გულისფერის მემორიალთა წერ დაცულა-ა. ამა შემდეგ კვლა დაწმუნდა, რომ ჰუსილების საქმე წევდებული იყო. უკიდურეს ჰუსილების თარიღებსაც ეძახდნ. იმათ უარი თქვენ რომის პაპან შერიგებაზე და თავ-განწირულ ბიბლოაში ლიანის ადგილზე საშინაო დამარცხდნ 1434 წელს. ზელი ზომიერ ჰუსილებს დარჩათ ბურთი და მოკლენი. ისანი დამორჩილდნ სიგიტისნა, რომელიც კურტოთა იმათ მეუეთ და აღადგრენს ფეხი თეოთ-ამერიკა ბორჯემაში, ამიერილან კათალიკის საჩრდინოებისანი და ჰუსის მიმდევარინ შერიგდნ და თავ-ასტორათ ალიანგდნ თავ-თავის საჩრდინოებას. შემდეგ, როცა ლუტერანის საჩრდინოება დაცვიარდა და გერმანიაში, ზოგი ჰუსილები საკუ დაუბრუნდნ ათოლიკის ეკლესიას და ზოგმა ლუტერანობა შიარო, ამ სახით გაქრა ჰუსის საჩრდინოება.

შეთერავებულ საკუთარ ჩების ეროვნულისათვის შეტაც მწუხარე და ბნელით მოსალი ხანა ჟერქანი. მას აქეთ, რაც აკ ჩეგელები მწარეთ დამატებულს თეორი მთაზე (Weissen Berge); საკუთარს პატულის შეიღება იძულებული იყენ გამოითვებულებ თავის სამშობლოს და გადასახლებულ იყენ შორს კეცენებში, რომ თავი დაეწიათ იუშურტების მიერ დურულებისათვის. ამიტოდან გრძელადის იმპერიალისტი

ბძანებით და የግურულების ჰე-გაელენით მცსალელენ, წეველინ ჩეხურ წიგნებს აქტორის იმპერატორი ით- სეის ტრიას მთელ ჩეხის სკოლებში ძირია თუ ეინშე ნახადა ჩეხურ წიგნს და იმასც ნამატევა. მთავრობა პირაპატრ დევნიდა ჩეხურ ენას და უკრა- ლიულა, რომ ჩეხური წიგნი არავინ აკადემის ტექნიკ- ლებს სკოლებში. ჩეხური ლიტერატურა სტულიად მოისპო თავის სამშობლოში; იგი მხოლოთ სულ ს- ღაფადი კიდევ სამხრეთის სლოვაკებში შორის და უ- ხრ ქეყანაში გახსნულ ჩეხელებს შორის. ამ გადა- სახლებულებში იმყოფებოდა სახელოვანი აზოს კუ- მენსკი, რომელსაც ნება აღარ ჰქონდა თავის სამ- შობლოში გაძლებული ძელები დაბინავებინა. მხილათ მეტარმეტე სუკუნის დაწლევას ისევ წმი- ჰყა თავი ჩეხურმა ლიტერატურამ თავის სამშო- ლოში.

1820 წლის მაინ ბერეათ არაფრათ ჩანდა ჩეხის ლიტერატურა. ეს ხანა მხილათ მოსამახადე- ბელ ჩანათ ურდა ჩათვალის. დიდი გაელენა მოა- დინა ჩეხის ეროვნულ მოძრაობაშე საერთო მუზეუ- მის დამასტებამ 1818 წელს. ამ მუზეუმში მოწინავა ჩეხის დამასტება შეკრისა ძელი ხელნაწერები ჩეხურ ენაზე და ძელი ისტორიული განძების ნაშთები. შემდეგ 1830 წელს დამასტება ჩეხური ძელი წიგნ- ბის გამომუშებლი ამხანვება რომელმაც თავს იდ- ვა ძელი ჩეხური ხელ ნაწერებს გამოუმა ისტო- რიულ მენიშვნებით, სახელით, „მატიცა ჩესკა“ (Ma- tice c'eská).

1820 წლიდან დაწყებული 1848 წლამდის ჩე- ხს ლიტერატურას პრატ ძალები, ეროვნული მი- მართულება. ამ ტრიას მოქმედებები შესანიშნავი ჩეხის პოეტი, მეცნიერნი და ისტორიკანი, რო- მელთაც თავისი თხელებებით ჰე-გაელენა ჰე- ნადათ ეროვნობას სახელით ლიტერატურულებაც. იმათ თა- ვისთ შრომით მოუპოვეს ჩეხის ერს დიდი თანაგრძო- ბა მთელი განათლებული ერაობის ხალხებისა და დამატებას მისი ეროვნული თოფთარსებობის საუფ- ელი. ამ სახელოვან კაების შორის უკენ პოეტი, ლრამატრეგი, პულიტრუსტები, ისტორიკები, ბუ- ნების-მეცნიერნი და საქმიან მეცნიერებაშია სა- ხელ განთქმული პირი; იმათ შორის შესანიშნავი მეცნიერი განა, ძელებური ჩეხის ხალხის ისტორი- ული ნაშთების გამომუშებლი, ისტორიკები პალაც კი, რომელმაც დაწერა ბოჭმის, ანუ ჩეხის ისტო- რია, ზეგარენ, შესანიშნავი ეტროგრაფი და ფ ლო- ლოგი, პოეტი იან კოლარი, სახტი პოეტი ჩელა- კოსკი, ლრამატრეგი ჰალევი და მრავალი სხვა.

ასეთმა ძლიერობა ეროვნულმა ლიტერატურულ- მა მოძრაობამ გამოიწვია ჩეხის ეროვნული და პოლი-

ტიუტრი ცხოველების მოძრაობაც. დაუგა 1848 წლი, რამელსაც თან მოპყავა საზრანეოს რევოლუცია და ესტურის იმპერიის ხალხებს განდღობილება, რო- მეტ შორის ჩეხის ხალხიც განულენ ესტურის მთავ- რობას და მოიხსენე თავისი საკუთარი თეით-მმართ- ველობა და განვება ქვეყნისა ჩეხურ ენაზე.

ბ. წერეთელ.

(ქმდება იქნება).

სალიტერატურო შენიშვნები.

II.



ემ პირელ წერილში (ყალი № 19, 1896 წ.) უმობლივ სალიტერატურო კრიტიკის უქონლობაზე ჩეხში და მიზნებია ს გარე- მოება დაგასახელე, რომ ცეც ერთმა ჩეხში ნიკა- ებას დ ცოდნით ალტერიტომა შეკრალმა ელარ მთა- ცალ მისთვის, თუმცა შეკრალ შეეძლო ეკისა ეს საქმე. ჩე აზრს ერთხელ კადე ამჟაკებს წერილი ბ. ი.—ა—ა—, კონცი, რომელიც სტრინგება“, მო- თავასებული ამ წლის, მოამბის“ № I-ში. მართალია, თვეში ბ. ი.—ა—ამბის, რომ ქართველ კრიტ- კოსისთვის სტრინგება დაბრკოლებას შედგენს ის ამბი, რომ „ქართული ენა ჯერ ძროებით არ არის სამართ მუსლ-მალ და გამოწინილი“; რომ ამ შე- უძლი, დღეს ქართველ შეკრალს—თუნდ აკა- ტერებს იმას, თუნდ ილია, თუნდ გრიგორ არ- ძელინი — ილაპარაკოს თავისულებათ პოეზიაზე და მის ათას გერა სხვა და-სხვაობაზე ისე, რომ მას ჯერ არ გადამტერიოს ხელში კალამი და ურთები არ შეაჭისა თავისს უერად აზრებს, რომელთაც ჩეკ ალტერის პირამათა გამო, სტრულ ენაზე ვადგონ წევე გრიგორებაშით დ სს., მაგრამ მე მაინ ვარუვა, რომ თავდა პირელი მიზგში კრიტიკის უქონლობა- სა ჩეკში ჩეგალათ შეკრალთა თავშეუცველებლობა არის და არა ქართული ენის უკარისისა. ჩასაკირ- ველია, ბ. ი.—ა—ა აზრი არ არის სიმართლეს მოკ- ლებული და ქართულთა უფრო ძელა: კრიტიკის წერა, ენიშნ, მაგალითთ, რესულთ და ურანგუ- ლათ, მაგრამ შეკრალებული სტრულითაც არ არის, ღლონდ მონარქობის და მოიცალის გინე, ამ საჭ- მისთვის მომსაზღვრულმა პირის. აფერის გადამტე- ბული სითავმდებლე და სხვ, არაერი, როცა მ- ბობს, „ჩემდა თავათ, ამ დაბრკოლებას ერას გზით ვერა ესმდევ“, რადგან „საწაულო-მოქმედება უნდა

თათ. პოეტიც სწორებ უნდა მიიშაბის ბუნებას და ის გამოსახოს თავის ქმნილებაზე, ჩაც არის ქვეყნათ, ჩაც უნდახას და გაუგონია, ან ჩაც უგრძებია და გამოუყდია, მაგრამ ეს ბუნების მინძება, ეს ასეცებულის გმოსახვა სრულიათაც არ უნდა იყოს ფოტო-გრაფიული, პროფილული, მკედრი, ასამედ, „აქტრურის შემოქმედებრივი თავის ჩერით“ სულჩილ-შელი და „დოთაბრივის შევნიღების იდეით“ გმო-ბრჭყანვებული, იმ იდეით, რომელიც „ასეცობს და საბამიდან სოფლისა“, მაგრამ რომლის ხილა და გმოსახვაც მხოლოდ პოეტს შეუძლია. უკეთესი წარმომადგენლი პოეზიისა ასე იქცევოდენ კიდევ და იქცევინ დღესაც. პომერინი, დანტე, შექსარი, გრიფი და სხვნი, მართლა პოეტები, თეატრი ქმილებებში წარმომადგენ იდეას და ბუნებას შეერთ-შეულათ და იმიტომც არიან ისინი დადგებულინ, იმიტომც არიან ისინი უკედაბი და ეკუთხანან ყოველს დროს და ყაველს აჯგოლს. ღლეანდელ დეკანტ-ტებს კი, რომელთაც მხოლოდ იდეათ გმოსახვა დაიდეს. საგანათ, უსაჩევეს ბუნება, ქვეყანა და ქვეუნის საქმები და, რას ამბობენ, თეოთონაც არ ციან, ასევეთარი საქართო არა აქცია იმათონ და მათი ნაწარმომებიც ცოტია კი არ არის, მოდეა კუუაში არ მყოფია. მომენტის აქ სანიშვილთ ერთ რეს დეკანტ-ტებს (ჩერიდა საბერძნებრივთ, ჯერ ჩერიშა არ მოპოვებობა ისინი) ლექსი, რომელიც სრულიათაც არ არის განებებ ამონჩეული, ასამედ პორეველა, რომელსაც შემთხვევით წაგაშედ; ჩაც მაგალითას მოყვანა მოერსულე:

Речь наша чудесна,
Безъ смысла прелестна,
Лазурна, небесна,
Какъ демонъ безчестна,
Какъ воръ неумѣстна,
Но твѣнъ не древесна.
На свѣтѣ ей тѣсно,
Она все отвѣсто,
Со мной повсемѣсто,
Страдаетъ гроза...

იქნება, გვითხველმა არ კი დაიჯეროს, რომ ეს მართალია და არა პარიტა. ამიტომ ვიტევი, რომ ეს ლექსი ამონდებულია ბ. ემელიანოვ-კოხანევის ლექსთა კრებულიდან, რომელსაც სახელიათ ჰერი, „обнаженные первы“ (გამოცემულია მოსკოვში 1895 წელს) რომელსაც აეტორი უძლების თავის თავს და უგინტის დედაფლის კოვრატრას. სამწუხაოთ,

ამისთვის ემელიანოვ-კოხანევის ბეჭრია დღეს რე-სეტში და სხვაგანც აკელებან, ხილო საზომოლო მათი არის საგრანტო, სადაც გაჩნდა და აუცილა „დეკადნისი“.

დურუ შეგრება.

(შედეგი იქნება)

მ ა რ ტ ი რ ი ბ ა.

გ. ლე მოჟავინისა.

Dარიულათ ეისადილეთ. უკელანი უკოლო ახალგაზიდები გვიყვაით. ნასადილეს ჩემი მეტობა მიმისატრია ელისს მინდვრებისკენ გასაკირნებლათ.

გვაემგზაურებით. ნელი ნაბიჯით, შეეიარეთ გელ ხევენში. ორიევ მხრიდან მაღლი, ონავ და უზურლილი ხები დაგვაურებდენ. არც ერთი მეტი ფით ჩხა არ მოდიოდა ჩერიაზის, მხოლოდ პარიზის დაუსარულებელი, კურ გრეგორია გვესმიადა. გრილი სიი დაგვეტრდა და ბრელ ცაზე იქნიოს მტკრიერი გაფარულ იყვნენ ურაცხება გარსკლავები.

ჩემშა მეტობაჩა დიწუო ლაპარავი:

—არ ვიცა, რა მიხეშა, და ლამ-ლამიძობით მესხეა ადგილზე უფრო აქ ესუნთქავთ თავისუფლათ. ჩემი ფიტინი თითქო იზრუბდა, ხან-და-ხან ჩაცაც შექმი გამიერავს ხოლო თავში, და იმ წუთს მეტერა, რომ ჩენენ ცოცერების უზენაას იღუმალობას გამოვიწოდთ. ამ დროს ფონჯარია იხურება... და გათავდა, აღარაუერია...

რაღაც ტუში აჩრივილი დაქოთოდნ ხედ შეა. ერთ სკამის აბლოს გვიარეთ. ზედ ქალ ვაჟი ისხდენ, ერთ ბნელ ლანგადო შესისლებორუბულნი.

ჩემშა მეგობარია ოქა:

—საკუდევი აჩეცებინი! ზოგადი კი არა, გამოუქმედ სიბალულსა ვკრძინობ მათლაში. აღმარისის ცხოველების სიღაღმართ შორის მხოლოდ ერთი გამოეციკანი: იმიტომ ვიტანჯებით, რომ ამ წუთა-სოფელში საცენონო მარტონ ვართ, და კულა-ფერს, რასაც ვშეეცეთ, იმიტომ ვშეეცეთ, რომ ამ მარტონის გაეცეცეთ საბო. აი, ეს მიჯნურნიც, გა-სეტ, ცას ჰერმ, სკამებში რომ სხედან, —ისინც, ჩე-ნა-კა-ტ, კულა სულდებულ ასებასაეთ, ზემთხვევას ექცევ, რომ ერთი წუთით მარწი გაექცევ მარტონის, მაგრამ ვერ გაექცევინ, საუკუნოთ გარტონი დარჩებიან; მათხაეთ ჩერინა.

ადგინენდში ზოგი საესტებით გრძნობას ამას, ზოგი კი კურა; ეს არის, სხვა აჩაუეტი...

ეს რამდენიმე ხანია, უწყვლოო ეიტანჯები: მე გავიდ, ზე უციტუც ჩემი საშინელი მარტობა; ეკი, რომ ყერასეური, — გეშის თუ არა? — ქეყანაზე ერას-ფერი კე მოუღდებს მას ბოლოი. კოველი ჩენი ცა, ცოდნილება, გულის მიწრასება, ჩენ ბაეთა ქაბილ, ყაველი ჩენი ხევნა-ალექსი — ამათა, ამაო, — ჩენ ყაველთის მარტონი ვართ.

იმოგომ მოკიცება აქ სასინრით, რომ ზინ დაბრუნება არ მინორობა, — მე ახლა საშინაოთ მტან-ჯაეს ჩემი სახლის მარტობა. მაგრამ ტუშილა კუ-ლაფრი. მე კლაპარაკომ, ზენ უზრს მიგდებ, ჩენ ერთო ტეკირნობთ, ხელ-ხელ გაყრილი, ერთათ, მაგამ ყაველ ჩევნავნი მარტოა. გეშის, რასაც გე-უბნები?

„ნეკარ არიან გლოხაენი სულიოთა“, ამბობს სალმირო წერილი. იმა ბეჭდირების ლანდ მაინც არ გაქტრიობათ; იმათ არ იყიდ ჩენი განმარტოებული მწუხარება; ისინი არ მღლოდენ ჩემშავით ამ წუთო სოფლის გზაზე, მაგრა იღავით არ ქებიან აღმია-ნებს, ყაველ სიხარულს მოკლებულნი, ევიასტუ-რათ ქმაყოფილი იმით, რომ ყელაფერი ემისთ, ყელაფერს ჰედეენ, გულის ხმიბენ; დასტარულებ-ლათ არ ტანჯავთ ის გრძნობა, რომ საყუშოთ მარტონი არიან.

შენ გონია, რომ მე კეუზე შეეიშალე; განა?

ყური კანგათ დამიგდე. გა აქც, რაც ჩემი აჩაებობის მარტობა ეიტრენი, ცა ვარ, თითქო რალაც ბენელ ქეცექელში ჩაეციარ, სულ უფრო და უფრო დაბლა, უძრიო და უყიდურ ქეცექელში, რომლიდან იქნება გასაეალიც არ იყოს. მიცდიარ და ჩემთან, ჩემ გვერდით, ერთი ცოცხალი სულფ-მულიც არა ჩანს; ხან-და-ხან რაღაც ხმაურიბა, რა-ლაც ყერილი და ძახლი გეშის; ხელების ფათუ-რით მიეკურები იქითკენ, მაგრამ ნამდგრალით არას დროს არ ეცი, საიდნ მოღიან ეს ჩემის: ეკრაის ცერ გერდად, ადამიანის ხელს ცერ მივაენდებ იმ ბენ-ლერთში, რომელიც გარს მარტოა მე. გეშის თუ არა?

იყვნ იმისთანები, რამელთაც ხანისხან ეშმო-დათ ეს სახარელი ტანჯა. მოუსაკ ამიობს:

ეს ენ მოღიან? ენ მიახან? აზაერია.

მარტო ვარ, მარტო საკუშოთა, — დაჭკარა საათმა.

ოჟ მარტონბავ! ოჟ სახარლობავ!

მას მკრთალი ეჭერ ტანჯადა, ისე საესტებით არ გრძნობდა ამას, როგორც მე. ის პოვერი იყო, თავის ცხოვერებას მოჩენენბებითა და ოცნებით აეს-

ბდა. ის არასოდეს არ ყოფილა სრულებით მარტო, ჩემსავით.

გუსტავ ფლობერი, ამ წუთისოფელში დიდ-ბული ბედშავი სული, ბედშავი თავისი დიდ-ბული სოფლის — მზილაობით, მეგობარ ქალს უმიტეს სიტ-კებს წერდა: „ჩენ კულანი უდაბნოში ვართ: ერ-თმანერთის აჩაუეტი გეშისაც“.

დააღ, ერთმანერთის აჩაუეტი გეშისმის; რასაც არ ეფიქროთ, რასაც არ ვამბორთ, რასაც არ ეშე-ჩემთ, — ერთმანერთის აჩაუეტი გეშისმის. განა იყოს დედა-მიწაზ ჩა არის, აი, იმ გარსკალუებპერ, ზეცაში ანთებულ მარტოლებათ გაფურცული რომ არან, ისე შორს, რომ მთა უმცირეს ნაწილს გეხდეთ ხოლმე, მთით დარანჩენი დაუსატულებელი რამდენი კი სიტრუ-ში იკარგება. იქნება ეს გარსკალუები ისე დაახლო-ებული იყენ ერთმანერთს, რომ ერთ ქეყანას შეადგინდნ, როგორც ერთი სხეულის ნაწილავები? და როგორც დედმიწაზ არ იყას, რა არის აი იმ გარსკალუებპერ, ისე აღმამაც არ იყას, რა ცუქ-ლობს მის ჩეცეტს აღმამანის ფიქრში და გულში. ჩენ უფრო დამორჩებულნი ვართ ერთმანერთშე, ერდ-ნე ეს მნათამან, ბერით უფრო გარ უალყებულ-ნი, იმიტომ რომ ფერი — უცცარულა.

რა იქნება ამზე უფრო საზარელი: სულდამულ-ნი ყაველოვას ებებინ ერთმანერთს, ერთმანერ-თთა შესისხმ-ხორულება კი არ შეეღლიათ? ჩენ ისე-თი სიყარული ცაცი, თათქო ერთმანერთშე ახლოს მიეცელიები კყვეთ; ხელაპერიბილნი ვართ, ერთ-მანერთთა შეეტება კი არ შეეგძლია. გულს გერირენს და გექნენის ამ შეერთებას წალილ, მაგრამ ყაველ ჩენი ცა — მათა, მიწრასება — უნა-ყოფ, გრძნობათა გამოთქმა — უსარკვებლი, ტრიფ-ლება — უძლეური და აღერსი — ფუჭი. ერთმანერთ-თთა შესისხმ-ხორულება გეწრა, მიეკლე-ც მას და მხოლოთ კყახებით ერთმანერთს. ყელაბზ უფრო მა-ში ვერდნობ მე ჩემ თავს მარტოთ, როდესაც აღ-მანს გულს გადაუმტლ ხოლმე: ამის შეცდლებლობა ვამინ უფრო ცალფა ჩემიყოს. აი, აქ არის — ეს კაც — მიკუების თავისი ნათელი თვალებით, მის სულს კი, ამ თვალებს უკან რომ არის, მე ცე ერ ეცნობ, იყი ყურს მიცდებს მე. რა ფერიბოს ამ ტრიოს? დააღ, რას ფერიბოს. შენ არ გეშის ეს ტანჯა? იქნება ეცულდე, ეჭიჭებოდე, იქნება დამტონდეს? ყოველ ჩემ სიტყას უკირდება, სჯის, მეკიცავს, მა-კიცინებს, უკიცათ ან ტუტუცათ მაგდებს? ენ იყის, რას ფიქრობს ის? ენ იყას, უყარებაშ მე მას ისე, როგორც იგი მე მიყარას, — მის პარარა, რაგად თავში რანარი მომაბაბა? რა საშინელი იჯუმალიბა — სულდგმულის უცნობი ფერი, ფიქრი ფარული და

თავისუფალი, რომლის გამოცნობა, სხვა ეზარებები და დათრიგულება ჩეკი არ შევ-
გძლია.

შე კი... რამდენსაც არ ვდარობ, შეეთვის
სხვას, ჩემი სულის ყელა კატები გაუღო, — ეს ჩემ-
თვის შეუძლებელია. იქ, სილჩები, სულის უფა-
ჭიულში, ყოველთვის ჩემია რაღაც, ჩემი „მე“-ს
იღულალი ნატაბალი, რამდენსაც ერთავინ ვერ მიაგ-
ნებს; ერავინ ვერ ამოაჩინ მას, ერავინ ვერ შევ-
იქა, მიტომ ჩიტ ახაენ არა მიგეს მე და ჩემ ერთ-
მანეოს ვერ ერცობთ.

მითხარი, ამ წუთს მიცნობ მე, თუ ერა? კუაზე შემცდები გონიერა! შენ მკერძოდი, მერი-
დები მე? რა ემართება, ეკითხები შენ თუ? მაგრამ,
თუ როდისმე გაოგებ ჩემ სახარელსა და გულის მი-
მკერძოლ ტაჯგას, ოპ მაშინ მოდი და მითხარი
მხოლოდ — მე შენ გაეცანი-თქოა, — და ერთ წუთს
მანკ ბელინიერი ვინგები.

მეტადე ქალები უფრო მკეცათ მაგრძნობი-
ნებრ ხოლო ჩემ მარტობას.

ღმერთო, ღმერთო ჩემი! რამდენ წეალება გა-
მოცადე მე მათგან: კაქაზე უფრო ბშირთ ისინი
მილიძებრენ ტრუ იმედას, თოთქო მე მარტო არ
ყოფილიყო.

სიკერძოლს რომ დაეწაუბი, ასე ჰონია, თოთ-
ქო შეინ ბუნება ურცელება, უზენასი ნეტარება
გეუფლება. იცი, რასაგან არის ეს? იცი, საი
დან ჩინდება ეს ღიღებული ბელინიერი გრძნობა? ერ-
თათ-ერთი მისა მიზეზი ის არის, რომ შეინ თავი
ახლა მარტო აღარა გონია. მარტობას, სულდმუ-
ლი ადამიანის გარცალებებას, თოთქო ახლა ბოლო
მოქლო. რა საკადავი სიბრძნეა!

ქალი ჩენზე უფრო იტანჯება საუკუნო სიყა-
რულის სურილით, რომელიც განვარტობულ გულს
გვიღრძნის დასტურულებათ; აი, ეს ქალია ჩენი
ოცნების უფრი სული.

რომ იცი, რა ტრილია ამ ახსებასთან პირის-
პირ ყაფნა, გძლო-თმიან, გრძნობათა-აღმტაც ახსე-
ბასთან, რომლის ერთ შეხედა კუაზე შეგვმილის
ხოლომე. გრძელი აღტაცება ტეინს აგრძელს. საუცხო-
ვო ოცნება გვეულება, ასე გონია, რომ, აი, ამ წუთს,
შენ და ის უნდა მიერთო ერთმანერთს. მაგრამ
ეს მხოლოდ მოჩერენებაა. და დიდ ხნის ლოდინს,
იმედებსა და ყალბ სიხარულს შემდეგ, მე წინა-
დელზე უფრო მარტოთ ერთავინობ ჩემ თავს.

კუაზე კოცნა, კუაზე ჩეკინა-აღმტას შე-
მდეგ მარტობა იჩირდება. რა სახარელი, სულის
მთრგუნვი ტანჯება!

პოეტი სიულლი პროცედობი ამბობს: „კუაზე ლ-
ალენის— გვიური ლოტოლვალება, საბრალო სიყა-
რულის უნაყაფა წადილია, რომ სხეულთა კუმ-
რით შეუძლებელი სულთა გაერთება დაბადის“.

ზერ კი მშევალით! დასრულდა კულაუერი.
ჩენ იღვან ვაერანით ის ქალი, რომელიც ჩენ-
თვის ერთ წუთის ქვეყნიერება იყო, გისი გულის
ფერი, ასაკირელი უცვანო, ჩენ თავის დღეში-
დაც არ გავიცენა.

იმ წუთშიაც, რაღდესაც უფაქრობთ, რომ ჩენ
არსებათა იღულობით თანხმობით, გულის წადილთა
და კულა მისწირაფებთ სრული გაერთებით, მას
სულის სილრმების ჩატელით, — სიტყა, გრიფი მისი
სიტყა, უცაბედა გამოთქმული, გავიმშელს ხოლო
ამ ცრუ ნერაბებას და ისე, ეით ბენელოს ელდა,
ჩენ ზორის ლი უფსკრულს ნათელს მოჰევის.

მაგრამ მაინც ახაუერი ჯობს იმ საყარელ
ქლიან გატრებულ სალიმ ქამას, — მღუმარე ქამს,
როდესაც მარტო მისი სიახლისაგან თავი თოთქმის
ბენდინი გვონია. მეტს ნურაფებს გოთხოვთ, რაღან
არა დროს არ შეესასლობორცებიან ორი ახასებანი
ერთმნერთს.

ჩემი სული ახლა კულასთვის კარ-დახშულია.
მე ახაეს არ ეცენები, რა მრწამს, რას უფიქრობ,
რა მიყარს. მე ეცი, რომ სახარელ მარტობაში
უნდა დაელოო სიცაცბლე, კულაუების გულგრი-
ლათ უცემერ და ახაუერს ემბობ. რა მენაღელება
სხევის აზრი, შეფოთი, რწევა და სიხარული. მე ამ
შემიძლია აღმანებს გაუზიარო ჩემე და კულაუე-
რი ცივთ მხედვება გულს. ჩემი უნიანირ ფერი გა-
მოუცნობი დარჩება. წევულებური კოხებრები საბას-
ხოთ მე გაცემოლი სიტყები ეცი, ეცი ლიმილი,
როცა პასუის გაცემა არა მსუსის.

ახლა მიცნობ, თუ არა?

ჩენ მთელი ხეივანი გაიარეთ. ვარსკელაები
თანხმობის მოედანადის დაშებულიყვენ; ის ნერა
ლიამარაკობდა, კიდევ ბეკი რაც თქვა, რაც ახლა
აღმტაც კი მასხოვე.

ბოლოს პარიზის ქეა-ეცნილქე ამართულ, მა-
დალ ქეის ობელისკის წინ გაზირდა. ვარსკელაების
ნათელში მეტარალათ მოანდა ეგვაპტედნ გამით-
ხეცნილი ძეგლის მოხაზულობა, რომელსაც გვერდე-
ბზე მისა საშვებლოს ისტორია აქეს უცნაური ნიშ-
ნებით წარწერილი. ჩემია ამანაგვმ უცემართ ხელი
ასწია, მანიშნა იყი და წამოიძახა:

— ჩენ კულაუენი — ამ ქასეითა ერთ!
და მომზორდა; მეტი სიტყეც არ უთქამს.
მე ახლაც არ ეცი, მთერალი, კულაზე შემწ-

დარი, თუ ბრძენი იყო იგი; ზოგჯერ მცონა, რომ
ის მართვაში იყო, ზოგჯერ კი — მეტლილათ მეტე
ნება ხოლმე.

ა. 6—შემ.

,„კალის“ ფოსტა.

მათ ბ. დ. ბრძენიშვილს, გ. ჭორიშვილს, დ. საჩა-
რიაძეს, ა. დ. თათარიშვილს, გ. წილაშვილს, ა. ბერ-
ძენიშვილს და გ. ჩიხიას.

თქვენი სართო სერ-მოწერილი წერდა, „ტელის“
რეკლამი გმიროვანით, რომით გაგიცემდა ა. ი.
გოგიაშვილის უსართო უძღვის კილო მოდენითის,
სრუ-
ლიად ჰქონდილია; მის გადა „ტელის“ და „ვერ-
ის“ გმიროვანი თქმებას ერთა შეწეულებული არას
ჩენი განეტების ამგრძნობა გათასისგრძელის; მაგრა გეტლ-
ში ამირად გრ გატემატო თქმენ მიერ სართო სერ-
მოწერილ სტატიას, რომ ჩენი. მოწინადევებინ
უმისითაც გვიჩვენ, გთომო ასეთი გეტლისად-
მი თანაგრძნობას წერილები“ თვით ჩენ რეკატებში
თხოვთლების, ჭრის აზენ ჩენი და ტერატერის გულ-
შემატებაში მითხვევები, ასეთ სტატიას თვით იმ
გაზეთში გაზიარდენ დასკარგამათ, რომელიც ამგენს
დასტეპების ნებს უსართო უძღვის მოდენითის და თუ არ
დასტეპებს, თვით რეკატებში მინც მოახდენს კათად
გავლენას და ესეც სასარგებლო ინება.

რედაქტორ-გამომცემები ან. თ.-წერვდის

გ ა ნ ც ხ ა დ ე ბ ა ნ ი.

ობილისი მალამის გამზორება ამით აქა-
ცებს საკუთრო თაოთ, რომ 18 მაისს, 1897 წ. მონდე-
ბა თბილისის ქალაქის საბჭოს ხმოსნების არჩევნები
ოთხის წლისათვის 1897 — 1901 წ. ქალაქის მოუ-
რავის თანამდებობის აღმასრულებელ ცალკე გმირ-
ატებადნენ, კრება რომელ ადგილის შედეგმა და რო-
მელ საათშე დაწერა, 18 აბრილიდან 2-ს მისამცე
ქალაქის გამცემის შენაბაში, ყოველ დღე, კრის-
უტეს გარდა, სანამ მუშაობა არ შეწყდება, ამომჩე-
ვლო შეუძლიან წარმოადგინონ მათ მიერ ხმო-
ნთ დასტეპებულ კადიდატთა თემის გმირი
მონაცემის შედეგმა და ამიტომ ამ გვარი
აწყვენების ქალალის გაცემა არ შეძლები.

(3-1)

ბაზე მიიღება წერილობითი განტალება იმათვან, რო-
მელი ის ხმოსნების სურეილი თითონევე განტალე-
ბენ და უკის დაიღვინენ. ამომჩეველის, თუ ჰსურს,
შეუძლია ქალაქის გამცემის გმირი 1892 წ.
საქართველო დაბულებით ამიწერილი 24—33 მუხ.,
დაბეჭილო დარიგება არჩევნების წეს რიგის შესა-
ხებ და ბლანკები, რომელშიც უნდა აღიმუშონ მათ
მიერ ხმოსნების დასტეპებული კადიდატები. თითოე-
ულ ამომჩეველის მაერ სახმოსნო დასტეპებულ
კაცთა რაოდენიმა 96 არ უნდა აღმატებოდეს. თუ
აღმოჩენა, რომ ესმე ამ რიცხვზე მეტი კადიდატი
დაუსახლებია, დაუკლას დრის კადიდატთა და-
სახელებულათ ჩაითვლებან მხრილი მოხსე-
ნებული 96 კაც. კადიდატთა ნუსხის მიღება 2
მისის, ნაშენდებელი 3 საათზე. შეწყდება, რომლის
შეცდება დაბეჭილო უკი კალაქის გამცემის თან-
ადგრძელებით გაიღება და ეს უკანასკნელი უკელა კან-
დიდატების სახით ნუსხის შეცდებას შეუდება, რო-
მელთა ხმოსნობისთვის კუნძული უკი უნდა იყენონ, და მას-
თან ავე გამცემა ცნობაში მოიყენონ რამდენ ხმით
არას დასტეპებული თითოეული კადიდატთაგან. რომელიც
არა ნელყებ ხუთ ამომჩე-
ვლთავან იქნება დასტეპებული, კადიდატთა სა-
ერთო ნუსხაში არ იქნება ჩაწერილი, იმათ გარდა,
რომელთაც თითოევე განაცალეს სურეილი, რამ
უკი დამიტოვთ და კენტა შეიაროთ.

რწმუნების ქალალი შეძლება მიეცეს მხო-
ლით იმათ, რომელიც მოსხენებულ არაა სექალ-
ერ დასტეპების მე-24 მუხ. მე-2 შენიშ. და 25—27
მუხ.

1) იმათ, რომელთაც უფლება აქვთ არჩევნებ-
ში მონაწილეობის მიღების, მზრუნველი არა ჰყავთ
და ამასთ 25 წელი არ შეუსრულებათ; 2) დედა-
თა სექსისათ; 3) მათს შეუძლიან თეის გაუცემელს
შეიღის მსიცეს რწმუნების ქალალი.

2) თუ რომელიმე ამომჩეველი კრებას ეტ
დაესწერა, 1892 წ. საქალაქო დაბეჭილების ძალით,
თეის მაცევე კრებაზე დაწერების უფლებას მეორე
ამომჩეველს ეტ გადასცემს და ამიტომ ამ გვარი
აწყვენების ქალალის გაცემა არ შეძლები.

კურნალი „კაჯოლი“ 1897 წ. გმოდის
ყოველ თუ ე. ი. ხელის მოწმერლები მიიღება წლის
განმავლობაში 12 წიგნს და კურნალი ლირს თმი-
ლისში 4 მ. და ქალაქ გარეთ 5 მანეთი.